

ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ចនិងហិរញ្ញវត្ថុ
MINISTRY OF ECONOMY AND FINANCE

អគ្គនាយកដ្ឋានពន្ធដារ
GENERAL DEPARTMENT OF TAXATION

លេខ/N°PTM2021040145 អពជ



ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
KINGDOM OF CAMBODIA
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ
NATION RELIGION KING

ប័ណ្ណពន្ធដារឆ្នាំ ២០២១
អ្នកជាប់ពន្ធ

ឈ្មោះសហគ្រាស៖ រ៉ាហ្វ ហ្វីល ហ្វ្រិន ហូតែល ភីធីអ៊ី អិលធីឌី

លេខអត្តសញ្ញាណកម្មសារពើពន្ធ៖ L001-100046169

ចុះបញ្ជីនៅ៖ អគ្គនាយកដ្ឋានពន្ធដារ ស្ថិតនៅក្រោមការគ្រប់គ្រង៖ នាយកដ្ឋានគ្រប់គ្រងអ្នកជាប់ពន្ធនៃ

ទ្រង់ទ្រាយសហគ្រាស៖ ក្រុមហ៊ុនឯកជនទទួលខុសត្រូវមានកម្រិត

សកម្មភាពអាជីវកម្មចម្បង៖ សណ្ឋាគារ និងភោជនីយដ្ឋាន

អាសយដ្ឋានសហគ្រាស៖ #១ ផ្លូវហ្វាលដឺហ្គោល សង្កាត់ស្វាយដង្គំ ក្រុងសៀមរាប ខេត្តសៀមរាប

ឈ្មោះម្ចាស់សហគ្រាស៖ រ៉ាហ្វ ហ្វីល ហ្វ្រិន ហូតែល ភីធីអ៊ី អិលធីឌី

តំណាងដោយ៖ FAN LI សញ្ជាតិ៖ ចិន

PATENT TAX 2021

Large Taxpayer

Company's name : RAFFLES GRAND HOTEL PTE. LTD.

Tax Identification Number (TIN) : L001-100046169

Registered at : General Department of Taxation Under : Department of large Taxpayers

Main business activity(ies) : Hotel and restaurant

Forms of business : Private limited company

Owner's name : RAFFLES GRAND HOTEL PTE. LTD.

Represented by : FAN LI Nationality: Chinese

ទឹកប្រាក់ពន្ធដារឆ្នាំ ២០២១

៥,០០០,០០០ រៀល

លេខ SN: 006473136

អគ្គនាយកដ្ឋានពន្ធដារ

General Department of Taxation

បោះពុម្ពនៅ / Printed at

ធនាគារ អេស៊ី

ACLEDA Bank

រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី០១ ខែមេសា ឆ្នាំ២០២១

Phnom Penh, 01 April 2021



បញ្ជាក់៖ ប័ណ្ណពន្ធដារនេះត្រូវដាក់តាំង ឬព្យួរ នៅទីកន្លែងប្រកបអាជីវកម្ម។

Note: This patent tax must be hanged or displayed at the company's office.

ការកិច្ចរបស់អាជីវកម្មដ្ឋាន

(ជកស្រង់កិច្ចព្រមព្រៀងលេខ ២២ ក្រ.ច ចុះថ្ងៃទី ១៤-០៦-១៩៨៥)

មាត្រា ១៣ ៖ អាជីវកម្មដ្ឋានមានភារកិច្ចដូចតទៅ ៖

- ក- ប្រកាសឱ្យស្មោះត្រង់ ចំពោះអង្គការពន្ធដែលស្ថិតនៅកន្លែងប្រកបអាជីវកម្មយ៉ាងយឺតបំផុត ១០ ថ្ងៃ មុនពេលចាប់ផ្តើមប្រកបអាជីវកម្ម។
- ខ- ប្រកាសឱ្យអង្គការពន្ធដឹង អំពីស្ថានភាពអាជីវកម្មតាមគំរូ និង រយៈពេលដែលអង្គការពន្ធបានកំណត់។
- គ- ប្រកាសឱ្យអង្គការពន្ធដឹង ក្នុងករណីមានការកែប្រែកិច្ចការប្រកបអាជីវកម្មដូចជា៖ ផ្លាស់ប្តូរ, ប្តូរទីកន្លែង, ប្តូរមុខរបរ, ពង្រីកមុខរបរ។
- ឃ- បង់ឱ្យគ្រប់ នូវចំនួនប្រាក់ពន្ធប៉ាតង់តាមរយៈពេលកំណត់របស់អង្គការពន្ធ។ ក្នុងករណីដែលមានការតវ៉ា អំពីចំនួនប្រាក់ពន្ធដែលត្រូវបង់ អាជីវករត្រូវតែបង់ឱ្យគ្រប់តាមចំនួន និងតាមកំណត់ពេលរបស់អង្គការពន្ធ ក្នុងពេលរង់ចាំការដោះស្រាយបណ្តឹងតវ៉ា។

មាត្រា ១៤ ៖ ក្រោយពេលបង់ពន្ធ អាជីវកម្មដ្ឋានត្រូវបានទទួលប័ណ្ណប៉ាតង់។ ប័ណ្ណប៉ាតង់នេះមានតម្លៃចំពោះអ្នកដែលមានឈ្មោះក្នុងប័ណ្ណប៉ាតង់តែប៉ុណ្ណោះ។

អាជីវករមិនអាចឱ្យខ្ចី ឬផ្ទេរឱ្យអ្នកដទៃដោយគ្មានការអនុញ្ញាតពីអង្គការពន្ធបានឡើយ។ នៅពេលឈប់ប្រកបអាជីវកម្ម អាជីវករត្រូវប្រគល់ប័ណ្ណប៉ាតង់ឱ្យអង្គការពន្ធវិញ។

មាត្រា ១៥ ៖ អាជីវកម្មដ្ឋានអចល័តត្រូវព្យួរប័ណ្ណប៉ាតង់នៅមាត់ទ្វារចូលនៃអាគារលក់ដូរ រោងចក្រ រោងជាងផលិត។

ប្រសិនបើទៅលក់ដូរនៅក្រៅកន្លែងដែលបានសុំប្រកបអាជីវកម្ម អាជីវករត្រូវសុំអង្គការពន្ធឱ្យចេញលិខិតបញ្ជាក់ថា៖ បានបង់ពន្ធប៉ាតង់ហើយ ដើម្បីនាំតាមខ្លួន។ លិខិតបញ្ជាក់នេះមានតម្លៃតែមួយដង ឬក្នុងរយៈពេលមួយមានកំណត់។